

Comentarios preparados del Presidente Barack Obama

Volver a la escuela sucesos Arlington, Virginia

8 De septiembre de 2009,

El Presidente: Hello todo el mundo, ¿cómo está todo el mundo haciendo hoy? Estoy aquí con estudiantes en Wakefield High School en Arlington, Virginia. Y tenemos estudiantes ajuste en el de toda América, jardín de infantes a través de duodécimo grado. Estoy contento de todos ustedes podrían unirse a nosotros hoy.

Sé que para muchos de ustedes, hoy es el primer día de escuela. Y para aquellos de ustedes en el jardín de infantes, o partida Media o secundaria, es su primer día en una nueva escuela, así que es comprensible si eres un poco nervioso. Me imagino que hay algunas personas mayores por ahí que se sienten bastante bien ahora mismo, con sólo un año más para ir. Y no importa qué grado que estás en, algunos de ustedes probablemente desean todavía estaban durante el verano, y usted podría ha permanecido en cama sólo un poco más esta mañana.

Sé que ese sentimiento. Cuando era joven, mi familia vivió en Indonesia desde hace algunos años, y mi madre no tenía dinero para enviarme donde todos los niños estadounidenses fueron a la escuela. Por lo que ella decidió para enseñarme extra lecciones ella misma, el lunes al viernes – a las 4: 30 en la mañana.

Ahora yo no era demasiado contento de levantarme temprano. Mucho de veces, había dormido allí en la mesa de cocina. Pero cada vez que hubiera se quejan, mi madre sólo daría me uno de esos miradas y decir, "Esto no picnic para mí es o bien, buster."

Por lo que conozco algunos de ustedes todavía están adaptando a ser vuelta en la escuela. Pero estoy aquí hoy porque tengo algo importante hablar con usted. Estoy aquí porque quiero hablar con usted su educación y de lo que se espera de todos ustedes en este nuevo año escolar.

Ahora me he dado mucha discursos sobre la educación. Y yo he hablado mucho acerca de responsabilidad.

He hablado de responsabilidad de su personal docente de inspirar le y empujando a aprender.

He hablado de responsabilidad de sus padres para asegurarse de que usted permanecer en pista y obtener sus deberes de hecho y no pasa cada hora despertar en frente de la TV o con ese Xbox.

He hablado mucho responsabilidad del Gobierno de su de establecer estándares altos, apoyo a profesores y directores, y girar alrededor de las escuelas que no están trabajando donde los estudiantes no están obteniendo las oportunidades que merecen.

Pero al final del día, nosotros podemos tener los profesores más dedicados, los padres más apoyo y las mejores escuelas en el mundo – y ninguno de los se importa a menos que todos ustedes cumplir con sus responsabilidades. A menos que mostrará a las escuelas; prestar atención a los maestros; escuchar tus padres, abuelos y otros adultos; y poner en el duro trabajo necesario para tener éxito.

Y eso es lo que quiero centrarme hoy: la responsabilidad cada de ustedes tiene para su educación. Quiero empezar con la responsabilidad que tiene que usted mismo.

Cada uno de ustedes tiene algo que eres bueno en. Cada uno de ustedes tiene algo que ofrecer. Y tiene una responsabilidad a sí mismo para descubrir lo que es. Es la oportunidad que puede proporcionar una educación.

Quizás usted podría ser un buen escritor – tal vez incluso suficiente como para escribir un libro o artículos en un periódico – pero podría no saben lo hasta que escribe un documento para la clase de inglés. Quizás usted podría ser un innovador o un inventor – tal vez incluso suficiente como para presentar con el iPhone próximo o un nuevo medicamento o vacuna – pero podría no saben lo hasta que lo hace un proyecto para su clase de ciencia. Quizás usted podría ser un alcalde o un senador o una Corte Suprema de justicia, pero podría no saben hasta que se une a gobierno estudiantil o el equipo de debate.

Y no importa lo que desea hacer con su vida – les garantizo que necesitará una educación para hacerlo. ¿Quiere ser un médico, o un profesor o un agente de policía? ¿Desea ser una enfermera o un arquitecto, un abogado o un miembro de nuestro ejército? Vas a necesita una buena educación para cada uno de esos carreras. Usted no puede abandonar la escuela y simplemente colocar en un buen trabajo. Tienes que trabajar para él y entrenarse para y aprender para ella.

Y esto no es sólo importante para su propia vida y su propio futuro. Lo que haces de tu educación decidirá nada menos que el futuro de este país. Lo que usted está aprendiendo en la escuela hoy determinará si nosotros, como una nación podemos cumplir nuestros mayores retos en el futuro.

Necesitará el conocimiento y habilidades para resolver problemas se aprende en Ciencias y matemáticas para curar enfermedades como cáncer y SIDA y para desarrollar nuevas tecnologías de energía y proteger nuestro medio ambiente. Necesitará las ideas y habilidades de pensamiento crítico gana en la historia y estudios sociales para luchar contra la pobreza y falta de vivienda, delincuencia y discriminación y hacer que nuestra nación más justa y más libre. Necesitará la creatividad y el ingenio que se desarrollan en todas las clases para construir nuevas empresas que se crean nuevos puestos de trabajo y impulsar nuestra economía.

Necesitamos cada uno de ustedes para desarrollar sus talentos, habilidades y el intelecto por lo que puede ayudar a resolver nuestros problemas más difíciles. Si usted no hace – si sale en escuela – usted no sólo está dejar de fumar en sí mismo, usted está dejar de fumar en su país.

Ahora sé que no siempre es fácil de hacer bien en la escuela. Sé que muchos de ustedes tienen desafíos en sus vidas ahora que pueden hacer difícil centrarse en su trabajo escolar.

Obtenerlo. Lo sé que es como. Tenía mi padre dejó mi familia cuando tenía dos años de edad, y me crié por una madre soltera que luchó en ocasiones pagar las facturas y no siempre era capaz de darnos cosas los otros niños. Hubo tiempos cuando perdí con un padre en mi vida. Hubo tiempos cuando era solitaria y sentía como si yo no encajan.

Por lo que yo no era siempre como centran como yo debería haber sido. Hice algunas cosas no estoy orgulloso de y ha comenzado con más dificultades para que yo debo. Y mi vida podría han tomado fácilmente un giro a peor.

Pero fui afortunado. Yo llegó de segunda posibilidades mucho y tuve la oportunidad de ir al colegio y escuela de derecho y siga mis sueños. Mi esposa, nuestra First Lady Michelle Obama, tiene una historia similar. Ninguno de sus padres habían ido a la Universidad, y no tienen mucho. Sin embargo, que trabajaron arduamente y trabajó duro, para que ella podría ir a las mejores escuelas en este país.

Algunos de ustedes que no tenga esas ventajas. Tal vez no tienes adultos en su vida que darle el apoyo que necesita. Tal vez alguien en la familia ha perdido su empleo, y no hay suficiente dinero para todo. Tal vez usted vive en un barrio donde no se sienten seguros, o tener amigos que están presionando a que hagan las cosas que usted sabe no son razón.

Pero al final de la jornada, las circunstancias de su vida – usted aspecto, donde vienes de, cómo cuánto dinero tiene, lo que usted haya obtuvo pasando en casa – que no es ninguna excusa para descuidar sus deberes o tener una actitud mala. Eso no es ninguna excusa para hablar volver a su profesor, o clase de corte, o abandonar la escuela. Eso no es ninguna excusa para no tratar.

Dónde usted está ahora mismo no tiene que determinar dónde terminará. Nadie ha escrito su destino para usted. Aquí en América, es escribir su propio destino. Usted hacer su propio futuro.

Es lo que los jóvenes como si usted está haciendo cada día, todos a través de América.

Los jóvenes como Jazmin Perez, de Roma, Texas. Jazmin no hablaban a inglés cuando comenzó en primer lugar la escuela. Casi nadie en su ciudad natal fue a la Universidad, y ninguno de sus padres habían ido bien. Pero ella trabajó duros, ganados buenas calificaciones, obtuvo una beca a la Universidad de Brown y está ahora en posgrado, estudio de salud pública, en su camino a ser Dr. Jazmin Perez.

Estoy pensando Schultz de Andoni, de los altos, California, que ha luchado en cáncer de cerebro desde que tenía tres. Él ha sufrido a todo tipo de tratamientos y cirugías, uno de los cuales afectado su memoria, por lo que le llevó mucho más tiempo – cientos de horas extras – para hacer su trabajo escolar. Pero nunca cayó, y se dirigió a la Universidad este otoño.

Además, hay Shantell Steve, desde mi ciudad natal de Chicago, Illinois. Incluso cuando saltando desde casa adoptiva al hogar fomentar en los barrios más duros, logró obtener un trabajo en un centro de salud locales; iniciar un programa para mantener jóvenes fuera de las bandas; y ella va camino de graduarse de secundaria con honores y seguir a la Universidad.

Jazmin, Andoni y Shantell no son cualquier diferente de cualquiera de ustedes. Se enfrentan a retos en sus vidas al igual que lo hace. Pero negó a renunciar. Eligieron asumir la responsabilidad de su educación y establecer metas por sí mismos. Y Espero que todos ustedes a hacer lo mismo.

Es por eso hoy, estoy pidiendo a cada uno de ustedes para establecer sus propios objetivos para su educación – y hacer todo lo que posible para hacerles frente. Su objetivo puede ser algo tan sencillo como hacer todos sus deberes, prestando atención en clase o pasar tiempo cada día leyendo un libro. Tal vez te decide participar en una actividad extracurriculares, o de voluntariado en su comunidad. Tal vez te decide defender a los niños que están siendo bromas o avasallados debido de quienes son o su aspecto, porque cree usted, como lo hago, que todos los niños merecen un entorno seguro para estudiar y aprender. Tal vez te decide tomar mejor cuidado de sí mismo por lo que usted puede ser más dispuestos a aprender. Y en ese sentido, espero te todos lavarse las manos mucho, y hogar de estancia de la escuela cuando usted no se sienta bien, por lo que podamos mantener personas contraigan la gripe esto caen y de invierno.

Cualquiera que sea usted resolver hacer, quiero que comprometerse a ella. Quiero que realmente trabajar en ella.

Sé que a veces, recibe el sentido de TV que usted puede ser rico y con éxito sin ningún trabajo duro--que su billete para el éxito es a través de rap o baloncesto o ser una estrella de TV realidad, cuando lo más probable, no va a ser cualquiera de esas cosas.

Pero la verdad es, es difícil ser exitosa. Usted no encanta a cada tema que estudiar. Usted no haga clic con cada profesor. No toda asignación de tareas le parecerá completamente pertinentes a su derecho de vida este minuto. Y no necesariamente logra en todo la primera vez que intenta.

eso está bien. Algunas de las personas más éxito en el mundo son los que han tenido los errores de la mayoría. Primer libro de Harry Potter de JK Rowling fue rechazada doce veces antes de que finalmente fue publicado. Michael Jordan fue reducida de su equipo de baloncesto de escuela secundaria, y él perdió cientos de juegos y perdió miles de disparos durante su carrera. Pero una vez dijo, "he error y una y otra vez en mi vida. Y por eso tenga éxito."

Estas personas tuvo éxito porque entienden que usted no puede permitir que sus fracasos definir le – usted tiene que dejemos que enseñarte. Usted tiene que deje que le muestran qué hacer en forma diferente próxima vez. Si se obtiene en problemas, eso no significan que eres un quisquilloso, significa que necesita tratar más difícil de comportarse. Si obtiene un grado malo, eso no significa que eres estúpido, sólo significa que tener que pasar más tiempo estudiando.

Nadie ha nacido ser buenos para las cosas, serás buenos para las cosas a través de duro trabajo. Usted no es un momento de atleta el primero de ello que jugar con un nuevo deporte. Usted no pegue cada nota la primera vez que canta una canción. Tienes que práctica. Es lo mismo con su trabajo escolar. Quizás tenga que hacer a un problema de matemáticas varias veces antes de hacer bien, o leer algo pocas veces antes de entenderlo, o hacer unos borradores de un documento antes de que sea suficiente como para entregar.

No tenga miedo hacer preguntas. No tenga miedo a pedir ayuda cuando lo necesite. Lo hago cada día. Pidiendo ayuda no es un signo de debilidad, es un signo de fuerza. Esto demuestra que tener el coraje para admitir cuando usted no conoce algo y para aprender algo nuevo. Así que encontrar un adulto que confíe – padre, abuelo o profesor; un entrenador o consejero – y pedirles que ayudarlo a permanecer en vías de alcanzar sus objetivos.

Y aun cuando usted está luchando, incluso cuando estás en absoluto, y siente como otras personas han renunciado a usted – no nunca renunciar sobre usted mismo. Porque cuando usted renunciar sobre usted mismo, usted renunciar a su país.

La historia de América no es sobre las personas que cerrarse cuando cosas con duras. La información sobre personas que mantienen va, que trató de más difícil, que amaba su país demasiado para hacer cualquier cosa menos que sus mejores.

Es la historia de los estudiantes que se sentó en la que sentarse hace 250 años y pasó a librar una revolución y encontró esta nación. Estudiantes que sentaron donde se sienta hace 75 años que venció a una depresión y ganó una guerra mundial; que luchó por los derechos civiles y puso a un hombre en la Luna. Los estudiantes que sentó donde se sienta hace 20 años que fundó Google, Twitter y Facebook y cambiado la forma en que nos comunican entre sí.

¿Hasta hoy, que quiero pedirle, lo que va su contribución a ser? ¿Qué problemas van a resolver? ¿Qué descubrimientos hará? ¿Lo que será un Presidente que viene aquí en veinte o cincuenta o cien años decir acerca de lo que todos le hizo para este país?

Sus familias, sus maestros y estamos haciendo todo que lo posible para asegurarse de que dispone de la educación que debe responder a estas preguntas. Estoy trabajando duro para arreglar sus aulas y obtener los libros, material y equipos que debe aprender. Pero tienes que hacer su parte demasiado. Así que espero que para obtener graves este año. Espero que para poner su mejor esfuerzo en todo lo que hacemos. Espero que grandes cosas de cada uno de ustedes. Así que no nos abajo – no deje que su familia o su país o usted mismo hacia abajo. Nos hacen todo orgulloso. Sé que usted puede hacerlo.

Doy las gracias a Dios bendice, y Dios bendiga América.